United Nations A/C.4/56/INF/2

General Assembly

Distr.: Limited
19 November 2001

Original: Arabic/Chinese/English
French/Russian/Spanish

أعضاء لجنة المسائل السياسية الخاصة وإنهاء الاستعمار (اللجنة الرابعة)

特别政治和非殖民化委员会成员（第四委员会）

Membership of the Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee)

Membres de la Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission)

Члены Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

Miembros de la Comisión Política Especial y de Descolonización (Cuarta Comisión)

ملحوظة: يرجى من الوفود التي تريد إدخال أية تصحيحات على القائمة التالية أن ترسلها، كتابة، إلى أمين اللجنة، الغرفة رقم S-2977K مبنى الأمانة العامة.

*注意：*请各代表团把对以下名单的更正用书面送交秘书处大楼第 S-2977K 室的委员会秘书。

Note: Delegations are requested to send their corrections to the following list in writing to the Secretary of the Committee, room S-2977K, Secretariat Building.

Note: Les délégations sont priées d'envoyer leurs corrections à la présente liste, par écrit, au Secrétaire de la Commission, bureau S-2977K, Bâtiment du Secrétariat.

Примечание: Делегациям предлагается послать свои исправления к настоящему списку в письменной форме секретарю Комитета, комната S-2977K, здание Секретариата.

Nota: Se ruega a las delegaciones se sirvan enviar sus correcciones a la siguiente lista, por escrito, a la Secretaria de la Comisión. oficina S-2977K, Edificio de la Secretaría.

الرئيس
主席
Chairman
Président
Председатель
Presidente

H. E. Mr. Hasmy Agam (Malaysia)

نواب الرئيس
副主席
Vice-Chairmen
Vice-Présidents
Заместители Председателя
Vicepresidentes

Mrs. Alexandrina Rusu (Romania)

Mr. Cristián E. Streeter (Chile)

H. E. Ms. Anna-Maija Korpi (Finland)

المقرر
报告员
Rapporteur
Докладчик
Relator

Mr. Graham Maitland (South Africa)

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Afghanistan	Mr. Mohammad Ayoob Erfani		
Albania			
Algeria	S.E. M. Abdallah Baali	M. Mourad Benmehidi M. Larbi Katti M. Mohamed Belaoura Mr. Larbi Djacta	
Andorra	Mlle Jelena Pià Comella		
Angola	H.E. Sr. Ismael Abraão Gaspar Martins	Sr. José Paulino Cunha Da Silva	Sr. Maria Augusto
Antigua and Barbuda	H.E. Mr. Patrick Albert Lewis	Ms. Dornella Seth	
Argentina	S.E. Sr. Arnoldo M. Listre	Sr. Luis Enrique Cappagli	Sr. Mateo Estremé
Armenia	Mr. Movses Abelian	Mr. Arman Akopian	Mr. Nikolay Sahakov
Australia	Mr. Bassim Blazey	Col. John Culleton SQLDR David Potter Maj. Jon Merrill	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Austria	Mr. Peter Huber	Mr. Johannes Wimmer	Col. Andreas Safranmüller
Azerbaijan	Mr. Yashar Aliyev		Mrs. Lala Ibrahimova Mr. Jalal Mirzayev
Bahamas	H.E. Mr. Anthony Charles Rolle	Ms. Natasha Turnquest	
Bahrain			
Bangladesh			
Barbados	Mrs. Betty Ann Russell	Ms. Natalie Burke	H.E. Ms. June Clarke
Belarus	H.E. Mr. Sergei S. Ling	Mr. Valery Tsepkalo	Mr. Aleksei Skrypko Mr. Yury G. Kazhura Mr. Oleg O. Serdyukov
Belgium	M. Geert Cockx M. Sigurd Schelstraete	Mr. Antoine Evrard	Ms. Céline Cervi

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Belize	Mr. Stuart W. Leslie	Mrs. Janine Elisabeth Coye-Felson Ms. Dina S. Shoman Mr. Alfonso Gahona	
Benin	S.E. M. Joël W,. Adechi M. Karimou Alfa Zerandouro		
Bhutan	Mr. Om Pradhan	Mr. Pasang Wangdi	
Bolivia	Srta. Patricia Castro Goytia	Srta. Viviana Limpias	
Bosnia and Herzegovina			
Botswana	Mr. Gobe Pitso		
Brazil	H.E. Mr. Gelson Fonseca, Jr.	H.E. Mr. Luiz Tupy Caldas de Moura H.E. Admiral José Alberto A. Fragelli Mr. Enio Cordeiro Mr. Neil G. P. Benevides	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Brunei Darussalam	Mr. Serbini Ali	Ms. Dk Hjh Faezah PG HJ Abd Rahman	Ms. Dk Rokiah PG Mohidi
Bulgaria			
Burkina Faso	Mr. Klénan Ouattara		
Burundi	H.E. M. Marc Nteturuye H.E. M. Balthazar Habonimana	H.E. M. Appolonie Simbizi M. Léonidas Nkingiye	
Cambodia	Mr. Sun Suon	Ms. Thong Sokuntheary	Mr. Sarun Neral
Cameroon			
Canada	Ms. Debra Price		Ms. Mandeep Gill
Cape Verde			
Central African Republic	Mr. Fernand Poukré-Kono		
Chad			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Chile	S.E. Sr. J. Gabriel Valdés S.E. Sr. Cristián Maquieira S.E. Sr. Raimundo González	Sr. Cristián E. Streeter Sr. Juan Eduardo Eguiguren	Sr. Lorenzo Rodrigo de la Maza
China	Mr. Sheng Guofang	Mr. Chen Xu Mr. Ji Fusheng Mr. Sun Jiwen Mr. Wang Donghua	Mr. Cao Qing Ms. Cao Shan Ms. Liu Jia
Colombia	Sr. Alfonso Valdivieso	Sr. Nicolás Rivas Sr. Andrés Franco	Sr. Renato Salazar Sra. Aura Lucía Lloreda
Comoros			
Congo	S.E. M. Basile Ikouebe M. Luc Joseph Okio M. Lazare Makayat-Safouesse M. René Nsemi		
Costa Rica	Sr. Bernd Niehaus	Sr. Carlos Manuel Lizano	
Côte d'Ivoire	S.E. M. Philippe Djissan Djangoné Bi	M. Bernard Tanoh-Boutchoué	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Croatia	Dr. Ivan Šimonović	Mme Jasna Ongjanovac Mr. Igor Pokaz	
Cuba	S.E. Sr. Bruno Rodríguez Parilla Sra. Mirta Granda Averhoff Sr. Carlos Augusto Suanes Flexas	S.E. Sr. Orlando Requeijo Gual	
Cyprus	Mr. George Kasoulides Mr. Stavros Hatziyiannis		Mrs. Maria G. Zuopaniotis Ms. Elena Panayidou
Czech Republic	Mr. Hynek Kmoníček	Mr. Alexandr Sporýš Mr. Šárka Šupová	Maj. Miroslav Vlach
Democratic People's Republic of Korea	Mr. Jon Yong Ryong	Mr. Ri Kyong Il	
Democratic Republic of the Congo			
Denmark	Ms. Vibeke Rovsing Jørgensen	Mr. Kurt Mosgaard Mr. Michael Lollesgaard	Ms. Helle Nielsen Mr. Morten L. Lauridsen
Djibouti	H.E. Mr. Roble Olhaye	Mr. Ayeid Mousseid Yahya	Mr. Naguib Abdallah Mohamed

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Dominica			
Dominican Republic	Sr. Luis T. Graveley	Sr. Manuel Bautista Sr. Rafael Otañez	Sra. Margarita Pichardo
Ecuador	Sr. Mario Alemán	Sr. Benjamín Villacís	
Egypt	Mr. Ahmed Aboul Gheit	Mr. Mohammed Mahmoud Gomaa	Mr. Hossam Zaki Mr. Walid A. Haggag
El Salvador	Sr. Guillermo A. Meléndez-Barahona	Srta. Beatriz Alfaro	
Equatorial Guinea			
Eritrea	H.E. Mr. Ahmed Tahir Baduri H.E. Mr. Mohamed Ali Omaro Mr. Kibreab Ykeallo Habteselassie		
Estonia	Mrs. Marika Kuznetsova		
Ethiopia	Mr. Fesseha A. Tessema	Mr. Girma Adamu	Mr. Birhanemeskel Abebe Mr. Meheret Getahoun

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Fiji	H. E. Mr. Amraiya Naidu	Mr. Amenatave Yauvoli	Ms. Asenaca Uluiviti
Finland	Ms. Anna-Maija Korpi Cmdr. Timo Juntilla	Ms. Anne Meskanen Mr. Kai Sauer Mr. Mikael Raivio	Ms. Laura Lempinen Ms. Leena Laine
France	M. Jean-Claude Brunet	M. Alexis Lamek Ms. Anne Mohsen M. Fabrice Mauriès	M. Jean-Pierre Berçot M. Charles-Henri Brosseau
Gabon			
Gambia	Mr. Ansumana Ceesay		
Georgia	Mr. Ivan Matchavariani	Mr. Michael Siamashvili	
Germany	Dr. Philipp Ackerman	Mr. Volker Pellet Mr. Michael Grau Mr. Joachim Marschall von Bieberstein Mr. Frank Klaus Kramer	Mr. Martin Fleischer Mr. Georg Witschel Mr. Rüdiger König Mr. Thomas Gerberich Mr. Andreas Haack
Ghana	H.E. Mr. Nana Effah-Apenteng	Mr. Yaw Odei Osei	
Greece	Mr. Efthymios Pantzopoulos	Ms. Despina Fragoulopoulou	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Grenada			
Guatemala	S.E. Sr. Gert Rosenthal	Srta. Mónica Bolaños-Pérez	Srta. Luisa Fernanda Bonilla-Mérida
Guinea	M. Almamy Babara Touré	S.E.M. François Lonseny Fall S.E. M. Alpha Ibrahima Sow S.E.M. Amara Djoubar Soumar M. Mamadouba Camara	
Guinea-Bissau	H.E. Mrs. Luzéria dos Santos Jaló Mr. Augusto Mamadjan Jaló	Mr. Octavio Inocencio Aives Ms. Basiliana Hopffer Soares Tavares Mr. Apolinario Mendes de Carvalho	
Guyana	Ms. Sonia Felicity Elliott	Ms. K. Simon	
Haiti	H.E. M. Pierre Lelong	M. Bertrand Fils-Aimé M. Pierre Richard Cajuste	
Honduras	Sr. Ángel Edmundo Orellana Mercado	Sr. Carlos Roberto Quesada López	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Hungary	Ms. Kinga Simon		
Iceland	Ms. Gréta Gunnarsdóttir	Ms. Estrid Brekkan	
India			
Indonesia	H.E. Mr. Makmur Widodo H.E. Mr. Mochamad Slamet Hidayat	Mr. R. M. Marty M. Natalegawa Mr. Hazairin Pohan Mr. T.M. Hamzah Thayeb Mr. Y. Kristiarto Legowo Mr. Lasro Simbolon	Mr. Dupito Darma Simamora Mr. Johnny Sinaga Mr. Tatang B. U. Razak Mr. Yayan G. H. Mulyana Mr. Mohammad Syarif Alatas
Iran (Islamic Republic of)	Mr. Mehdi Molla Hosseini	Mr. Houshang Lotfi Kamran	Mr. Alireza Youssefi
Iraq			
Ireland	Mr. John Deady	Mr. Michéal Tierney Mr. Gareth McFeely	
Israel			
Italy	Mr. Maurizio Pavesi	Mr. Giovanni Umberto De Vito Mr. Giovanni Pugliese	Col. Gianpaolo Miniscalco

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Jamaica	H.E. Miss Mignonette Patricia Durrant	Ms. Joan Elaine Thomas Mrs. Ariel Bowen	
Japan	H.E. Mr. Yukio Satoh Mr. Yoshiyuki Motomura	Mr. Motohide Yoshikawa Mr. Katsuhiko Oku Mr. Takahisa Kawakami Mr. Hiroyuki Yamamoto Mr. Naoki Ito	Mr. Katsuhiko Takahashi Mr. Yoshihiro Kumamoto Mr. Kenichi Kobayashi Mr. Haruo Morita Mr. Shingo Miyamoto Mr. Akihiro Okochi Ms. Mayumi Ishikawa Ms. Naomi Takashita
Jordan	HRH Prince Zeid Ra'ad Zeid Al-Hussein Mr. Zaid Al-Hadidi	Lt.Col. Mahjoub Ali Al-Maharmeh	
Kazakhstan	Ms. Madina B. Jarbussynova	Mr. Murat A. Smagulov	Mr. Amantay S. Issayev
Kenya	H.E. Mr. Bob F. Jalang'o	Col. Ahamed Mohammed Mr. Castro M. Wesamba	
Kiribati			
Kuwait	Mr. Mansour Ayyad Sh. A. Al-Otaibi	Mr. Talal Al-Hajrei	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Kyrgyzstan	Mr. Marat Rysmendie	Ms. Zamira Tohtohodjaeva	
Lao People's Democratic Republic	M. Alounkèo Kittikhoun	M. Ounseng Vixay Mr. Somkhit Vanhkham	
Latvia			
Lebanon	S.E. M. Sélim Tadmoury	M. Houssam Asaad Diab M. Ibrahim Assaf	
Lesotho			
Liberia	Mr. James Z. Eesiah	Mr. Robert Y. Lormia	
Libyan Arab Jamahiriya	Mr. Abdulhamid Othman	Mr. Saleh Shebani Mr. Nabil Abdallah Al-Akuri	
Liechtenstein	H.E. Mrs. Claudia Fritsche	Mr. Christian Wenaweser	Mr. Jonathan Huston Ms. Isabel Frommelt
Lithuania	Mr. Dainius Baublys	Mr. Andrius Namavičus	
Luxembourg	M. Stéphane Majerus	M. Marc Bichler	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Madagascar	M. Jean Delacroix Bakoniarivo Mme Déphalinée Adolphe Rahantabololo Mme Lydia Randrianarivony	Mme Déphalinée Adolphe Rahantabololo Mme Lydia Randrianarivony	Mme Déphalinée Adolphe Rahantabololo Mme Lydia Randrianarivony
Malawi			
Malaysia	H.E. Mr. Hasmy Agam	Mr. Zainuddin Yahya Col. Hj. Ramli Nik Mr. Rani Ismail Hadi bin Ali	Mr. Syed Md. Hasrin Tengku Hussin
Maldives			
Mali	M. Mohammed Assaleck Maïga	M. Cheickna Keita	
Malta	H.E. Mr. Walter Balzan	Dr. Hector Bonavia	Dr. Julian Vassallo
Marshall Islands			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Mauritania			
Mauritius	Mr. Bijayeduth Gokool Mr. Rakesh B. Bhuckory		
Mexico	Sr. Pablo Macedo	Sra. Maria del Pilar Escobar	
Micronesia (Federated States of)	Mr. Jeem S. Lippwe	Mr. Tadao P. Sigrah	Mr. Masao Nakayama
Monaco	M. Jacques Louis Boisson	Mme Valérie Sandra Bruell-Melchior	
Mongolia	Mr. Jargalsaikhany Enkhsaikhan	Mr. Tserenpil Dorjsuren	
Morocco	Mlle Raja Ghannam M. Mohammed Arrouchi		
Mozambique			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المشـــل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Myanmar	Mr. Lynn Myaing	Ms. Khin Thandar	Mr. Aye Thein
Namibia	Mr. Martin Andjaba	Mr. Gerhard Theron	
Nauru	Mr. Vinci Neil Clodumar	Mr. Frederick W. Pitcher	
Nepal			
Netherlands	Maj. Gen. Klaas C. Roos Mr. B. van Loosdrecht Mr. François Naeff Mr. Peter Mollema		
New Zealand	Mr. Trevor Hughes	Capt. Jack Steer, ONZM, RNZN	
Nicaragua	H.E Mr. Eduardo J. Sevilla Somoza	Sr. Mario Castellón Duarte	Sr. Carlos A. Gómez Sr. Luis Molina Cuadra Sr. Félix Ricardo Parrales Sánchez
Niger	Mr. Aboubacar Abdou	Mr. Moustapha Sahadi	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Nigeria	H.E. Mr. Arthur C. I Mbanefo	H. E. Mr. Teniola Olusegun Apata H.E. Mr. S. A. Adekanye H.E. Mr. E. F. Onobu H.E. Mr. J.K. Shinkaye Mr. Olusegun Akinsanya Prof. Joy Ogwu Prof. Boroffice	Mr. Charles Azubike Ononye Mr. Tanko Abubakar Suleiman Mr. Abdulganiyu Olaniyi Are Mr. J. C. Ezema Mr. O. E. Nnnama Mr. S. G. Sampson Mr. B. T. Shabu
Norway	Mr. Hans Brattskar	Mr. Odd Helge Olsen Mr. Haakon Gram-Johannessen Mr. Dag Nylander	Mr. Øyvind Dammen Ms. Line Haugen
Oman	H.E. Mr. Fuad Mubarak Al-Hinai	Mr. Abdullah Al-Hinai	
Pakistan	H.E. Mr. Shamshad Ahmad	Mr. Masood Khalid	Mr. Tariq Salim Chaudhry Lt. Col. Javed Iqbal
Palau			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Panama	H. E. Mr. Ramón A. Morales	Sr. Hernán Tejeira	Ms. Elena Ng
Papua New Guinea			
Paraguay			
Peru	S.E. Sr. Oswaldo De Rivero	Sr. Marco Balarezo	Sr. Paul Duclos
Philippines	H.E. Mr. Enrique A. Manalo	Mr. Anacleto Rei A. Lacanilao III	Mrs. Eleonor A. Patawaran Mrs. Amalia R. Sibug
Poland	Mr. Janusz Rydzkowski	Mr. Slawomir Lemanski Mr. Zbigniew Pluskota Mr. Andrzej Makarewicz	Mr. Pawel Radomski Mr. Waldemar Baranowski
Portugal	Mr. Nuno Brito Ms. Carmen Bagulho Silvestre Mr. Fernando João C. C. Andresen Guimarães Mr. Fernando José Camacho Baptista Costa Freire Mr. Sebastião Coelho		

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Qatar	H.E. Mr. Nassir Abdulaziz Al-Nasser	Mr. Faisal Al-Hinzab	Mr. Ahmad Mohamad Raml Al-Mana'i
Republic of Korea	H.E. Mr. Sun Joun-yung	H.E. Mr. Lee Ho-jin	Mr. Lee Kie-cheon Mr. Kwon Tae-myon Mr. Son Se-joo Mr. Cho Won-hyung Mr. Lee Sang-wha Ms. Oh Hyun-joo
Republic of Moldova			
Romania	M. Alexandru Niculescu	Brig. Gen. Simion Boncu	Mme Alexandrina Rusu
Russian Federation	Mr. Gennady M.. Gatilov	Mr. Aleksander V. Konuzin Mr. Vladimir Ye. Tarabrin Mr. Vladimir F. Zaemsky Mr. Sergey V. Trepelkov	Mr. Vladimir K. Safronkov Mr. Andrei S. Zykov Mr. Valentin N. Berezovsky Mr. Igor O. Gribok Mr. Sergei V. Khalizov Mr. Vasily V. Ivanov Mr. Aleksandr S. Gappoev Ms. Elena D. Alekseeva Ms. Elena A. Pechalova Mr. Andrey S. Sergeev Mr. Ilya A. Smolentsev

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Rwanda			
Saint Kitts and Nevis	H.E. Mr. Joseph Christmas	Mr. Carlisle Richardson	
Saint Lucia	H.E. Mr. Earl Huntley	Ms. Michelle Joseph	
Saint Vincent and the Grenadines	Mr. Lennox Daniel	H.E. Ms. Margaret Hughes Ferrari	Mrs. Heather Okyere
Samoa	H.E. Mr. Tuiloma Neroni Slade	Ms. Desna M. Solofa	Mrs. Pierina A. Katoanga
San Marino	H.E. Mr. Gian Nicola Filippi Balestra	Mrs. Giulia Ghirardi Borghese	
Sao Tome and Principe			
Saudi Arabia	Mr. Nabil M. Al-Saleh	Mr. Abdulaziz A. Al-Dawoud Mr. Ahmed A. Al-Harthy	
Senegal			
Seychelles			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Sierra Leone	H.E. Mr. Sylvester Ekundayo Rowe	Mr. Rupert S. Davies	Mr. Otto O. During
Singapore	H. E. Mr. Kishore Mahbubani	Ms.Christine Lee Ms. Tan Yee Woan	Brigadier-Gen. Yap Ong Heng Mr. Foo Shyang Piau Ms. Foo Chi Hsia Mr. Gerard Ho
Slovakia	H.E. Ms. Klára Novotná	Mr. Ivan Surkos Mr. Andrej Droba	Mr. Stefan Hlavaty
Slovenia	H.E. Dr. Ernest Petrič	Mr. Jure Gašparič Maj. Gen. Janez Slapar	
Solomon Islands	Mr. Jeremiah Manele	Mr. Ian Randall Vallee	
Somalia			
South Africa	Mr. Graham Maitland Mr. Linda Maso		
Spain	Sr. Román Oyarzún Sr. Carlos Morales Sr. José Antonio de Ory	Sr. Agustín Galán	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRESENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLEANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Sri Lanka	H.E. Mr. John de Saram Mr. N. Navaratnarajah	H.E. Mr. Ranjith Uyangoda Mr. Piyaratne de Silva	
Sudan			
Suriname			
Swaziland			
Sweden	Ms. Aurore Lundkvist	Mr. Stig Elvemar Mr. Anders Wallberg Ms. Helen Eduards Mr. Andreas von Beckerath Col. Kent Edberg Mr. Håkan Thelin	Ms. Karin Molin
Syrian Arab Republic	H.E. Dr. Mikhail Wehbe Dr. Fayssal Mekdad Dr. Loauy Fallouh Mr. Bassam Sabbagh		
Tajikistan			
Thailand	H.E. Mr. Chuchai Kasemsarn	Mr. Kulkumut Singhara Na Ayudhaya Mr. Apirath Vienravi Mr. Bolbongse Vangphaen	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
The former Yugoslav Republic of Macedonia	H.E. Mr. Srgyjan Kerim Mr. Dimce Nikolov Ms. Donka Gligorova Ms. Tanja Dinevska		
Togo	M. Kofi Esaw	M. Simwaba Awesso	
Tonga	H.E. Mr. Sonatane Tua Taumoepeau Tupou	Mrs. Alisi Malolo	
Trinidad and Tobago	H.E Mr. George Winston Mc Kenzie	Mrs. Roslyn Lauren Khan-Cummings	
Tunisia			
Turkey	Mr. Şevki Mütevellioğlu	Mr. Mehmet Kemal Bozay Mr. Murat Karagöz	Mr. İsmail Çevikbaş
Turkmenistan	Mr. Essen M. Aidogdyev		
Tuvalu			
Uganda			
Ukraine	Mr. Yevhen Kaminskyi	Mr. Petro Datsenko Mr. Vyacheslav V. Yatsyuk	Mr. Oleksandr Shcherba Mr. Vsevolod O. Sobko Mr. Yurii Khomenko Mr. Andrii Beshta

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
United Arab Emirates	Mr. Hamad Hareb Al-Habsi	Mr. Mohammad M. Al- Otaiba	
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	H.E. Mr. Stewart Eldon	Mr. Alistair Harrison Ms.Vanessa Howe-Jones Mr. Carne Ross Ms. Sarah Broughton Ms. Rosemary Davis Ms. Catherine MacKenzie Ms. Charlotte Cutler Ms. Tina Falzarano Mr. Dominic Fortescue Ms. Anna Clunes Mr. Gerard McGurk Mr. Andrew Davidson	Mr. Simon Thomas
United Republic of Tanzania	H.E. Mr. Daudi Ngelautwa Mwakawago	H.E. Mr. D. Nguma Mrs. Liberata Mulamula	
United States of America	H.E. Mr. James B. Cunningham Mr. Josiah Rosenblatt Ms. Maura Connelly Mr. Richard Williamson	Mr. Laurence Pope Mr. William Hybl Mr. Ernest L. Johnson Ms. Nancy Marcus	Ms. Constance Arvis Mr. Thomas Duffy Mr. Patrick Haley Mr. Kenneth Hodgkins Mr. Robert Kee Mr. Christopher Klein Mr. James Michaels Mr. Bryan Shroeder Mr. David Traystman Mr. Peter Vrooman

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Uruguay	S.E Sr. Felipe Paolillo	Sr. Alberto Guani	Sr. Enrique Loedel
Uzbekistan			
Vanuatu			
Venezuela	S.E. Sr. Milos Alcalay Sra. Marly Cedeño Brig. Gen. Pedro Alí Barrios-Zurita	Sra. Ángela Cavaliere Sra. L. Cobo	Sr. Domingo Blanco
Viet Nam			
Yemen	Mr. Abdulaziz Kaid		
Yugoslavia	H.E. Mr. Dejan Šahović	Mr. Valdislav Mladenović	Mr. Aleksandar Tasić
Zambia	Brig. Gen. John Nickie Musonda		
Zimbabwe	Col. Francis N. F. Mutisi	Mr. Misheck Muchetwa	

الوكالات المتخصصة
专门机构
Specialized agencies
Institutions spécialisées
Специализированные учреждения
Organismos especializados

	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
International Labour Organization			
Food and Agriculture Organization of the United Nations	Ms. Florence A. Chenoweth	Mr. Toshihiko Murata Mr. Charles Mbuli Boliko	Mr. Hassan Bahlouli Mr. Adolfo Korn Ms. Valentina Resta Ms. Laila Benmellouk Ms. Sofia Berglund
United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization	Mr. Jones Kyazze	Mr. Andrew Radolf	Ms. Susan Byng-Clarke
World Health Organization	Dr. Fabrizio Bassani	Mr. Richard Leclair	
International Atomic Energy Agency	Ms. Tracy Brown	Mr. Gustavo R. Zlauvinen	

الدول غير الأعضاء
非会员国
Non-member States
États non membres
Государства-нечлены
Estados no miembros

	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Holy See	H.E. Archbishop Renato Raffaele Martino, J.C. D, D.D.	Rev. Msgr. M. Solczyński Rev. Msgr. Anthony R. Frontiero	Fr. A. Abi-Ghanem Br. David. A. Carroll Ms. M. De Souza Mr. F. Campano Mr. Karol Kremery Prof. Vittorio Canuto Mr. R. Gray
Switzerland	M. Benno Laggner	M. Matthias Halter	Mlle Joëlle Jenny

المنظمات التي تلقت دعوة دائمة للاشتراك في دورات وأعمال الجمعية العامة بصفة مراقبين

收到以观察员身份参加大会各届会议及工作的长期有效的邀请的组织

Organizations having received a standing invitation to participate in the sessions and work of the General Assembly as observers

Organisations ayant reçu une invitation permanente à participer aux sessions et aux travaux de l'Assemblée générale en qualité d'observateurs

Организации, получающие постоянное приглашение участвовать на сессиях и в работе Генеральной Ассамблеи в качестве наблюдателей

Organizaciones que han recibido una invitación permanente a participar en los períodos de sesiones y en los trabajos de la Asamblea General en calidad de observadoras

	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
International Committee of the Red Cross	Mr. Daniel Helle	Mr. Jacques Villettaz	Mrs. Véronique Christory

المنظمات الحكومية الدولية التي تلقت دعوة دائمة للاشتراك في دورات وأعمال الجمعية العامة بصفة المراقب والتي لها مكاتب دائمة في المقر

收到以观察员地位参加大会各届会议及其工作的长期邀请并在总部设有常设办事处的政府间组织

Intergovernmental organizations having received a standing invitation to participate as observers in the sessions and the work of the General Assembly and maintaining permanent offices at Headquarters

Organisations intergouvernementales ayant reçu une invitation permanente à participer aux sessions et aux travaux de l'Assemblée générale en qualité d'observateurs et ayant des bureaux permanents au Siège

Межправительственные организации, получившие постоянное приглашение участвовать в сессиях и в работе Генеральной Ассамблеи в качестве наблюдателей и имеющие постоянные отделения в Центральных учреждениях

Organizaciones intergubernamentales que han recibido una invitación permanente a participar en los períodos de sesiones y en los trabajos de la Asamblea General en calidad de observadoras y que mantienen oficinas permanentes en la Sede

	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
European Community	Ms. Elisabeth Tison		
League of Arab States	Mr. Hussein A. Hassouna	Mr. Ali A. Abbas Mr. Mohammed Morsi	
Organization of African Unity	Mrs. Sharene Louise Bailey		
Organization of the Islamic Conference	H.E. Mr. Mokhtar Lamani	Mr. Yussef Faek Kanaan	